

LE DU VAKUET HANKO, pom. jepisko



# CHRISTOS



POSREDI NAS

Книги Благовестника № 9.

Dr. VASILIJ HOPKO, pom. jepiskop

# CHRISTOS POSREDI NAS

(O. NAJSV. EUCHARISTII I.)

Prijev 1947

# **Jeparchialnoje Pravitel'stvo v Prjaševi.**

---

Nom. 3167/46.

Vypečatati pozvol'aju.

V Prjaševi, 27. X. 1946.

**† P A V E L**  
**jepiskop.**

## Vvedenije.

Pered cisara Otakara Vel. prišli raz dva pa-  
ny, kotoryy pravotilisja o pole. Odin to tverdil,  
čto voprosnoje pole jest' jeho sobsvennostiju,  
no tože samoje tverdil i druhij. Apelovali do  
cisara. Cisar dal dilo peresmotriti, no nadarmo,  
pravdu ne moh najti. Konečno carskim sposo-  
bom rišil dilo sam. Ot odnoho žiz nich oprosilsja:  
Tvoje jest' pole? Da, otvitol voprošennyj. —  
Jesli tvoje, to prodaj mni ho! Čelovik pristal na  
to. Kohda cisar ho otkupil, tot čto prodal pole  
uspokojilsja, imil hroši — našel pravdu. A te-  
per prichodit k druhomu, kotoryj ješče ne znal  
jak najde pravdu, i cisar eto voprosnoje pole to-  
mu druhomu darujet. I tak uspokojilsja i dru-  
hij, ibo jak tverdil, čto pole jeho, pole polučil.

**Podobno ssorilisja nebo i zemļa, nad tim, čto čij jest' Isus? Nebo to tverdilo, čto Isus jest' sobstvennostju neba, ibo iz neba prišel Christos, zemļa snova to tverdila, čto Christos jest' horožanom zemli, ibo tut na zemli prebyval.**

**Raspru rišil sam Christos, a to dijstvitel'no božestvennym sposobom. Osnoval Najsv. Eucharistiju. I teper spokojno jest' nebo, ibo Christos proslavennyj v nebi živet, no spokojnaja i zemļa, ibo Christos vo vidě Eucharistij na zemli živet meždu nami.**

## **Čto jesť Tajna Eucharistii?**

**Slovo Eucharistija jest' grečeskoje slovo, vseobšče označajet blahodarenije, v takom smysli nachoditsja v sočinenii »Didache« (učenije 12 apostolov) proischodjašćeje iz konca I. stolitija. Blahodaril Isus svojeho Otca, kohda siju tajnu osnoval, no i my dolžny blahodariti za siju tajnu, ibo čerez neje my sojediňajemsja s Bohom. Nazyvajetsja tože Svatymi Darami, tože Posvjaščennym Chlibom (Eulogia). Jest'**

**to tajna, v kotoroj pod vidami chliba i vina jest' istinnoje Tilo i Krov Isusa Christa.**

**Tažko to porozumiti, ibo to čudo; postojanje koždodenne je čudo. No vsetaki my to virim, ibo Sam Spasitel' nas poučil o tom čudi, o Najs. Eucharistii. My virim, čto choťa vidim, čuvstvujem v Najs. Eucharistii chlib i vino, vsetaki to tol'ko vidy, to len vkus, kraska, forma, no suščestvo v posvjaščenoj prosfori uže ne chlib, ne vino, no Tilo i Krov Isusa Christa.**

### **Možno-li to viriti?**

**Ne jest' to čtos nemožlivoje? Tažko bylo by to viriti, jesli by to Sam Christos ne byl skazal. No posli učenija Christa, nam virujuščim, lehko viriti. Kto jest' Christos? — Sam voploščennyj Boh! Vtoraja Osoba Trojcy Svjatoj, radi nas voplotilasja. Christos pravdu hovorit. Ne tol'ko, čto pravdu hovorit, no On ani ne može nepravdu skazati, ibo On jest' Pravda. On Sam Istina, a istina nemožet byti vmisti s nepravdoju.**

## **Jak prihotovil Christos siju Tajnu?**

Naskol'ko v toj tajni nachodim poňatija chliba, vina, Tila, Krovi, Isus napered chotil dokažati čelovičeskomu rodu, čto On jest' Hospodinom i chliba i vina, i svojeho Tila-Krovi. Sdilal čudesa, kotorý duchovno prihotovlali ľudej na poňatije tajny Najsv. Eucharistii.

### **Pervoje čudo bylo v Kani Galilejskoj,**

kotoroje sdilal Christos s vinom. Dokazal, čto On Hospodinom prirody, čto On možet sdilati, s vodoju i s vinom, čto chočet. Byla svad'ba. Domášni byli v zamišatel'stvi, ibo ne bylo dosť vína. Bohorodica, jak dobra srodnica nevisty, šepčet Isusu: »Vina ne imut«. I choča Isus snačala ne obiščajet čudo, vsetaki Bohorodica skazała sluham, čtoby vsjo sdilali, čto skažet im Isus. I Isus sdilal čudo»Hlahola im Isus: Napolnite vodonosy vody, i napolniša ich do vercha. Počerpite nyňi i prinesite architriklinovi (starosta pri svad'bi) i prinesoša«. I starosta s udivleniem

vidit, čto najlušćeje vino teper prichodit i hovorit ženichu: »Ty že sobl'ul jesi dobroje vino do seli« (Ioan 2, 3—10). Iz vody sdilal Christos vino i dokazal, čto On majet silu nad vinom, možet sdilati s ním čto chočet, značit možet tože sdilati iz vina Najsvoj. svoju Krov.

### Vtoroje čudo bylo razmnoženije chliba.

Evanhelista Maftej opisujet to v 14 hl. Isus propovidujet, narody sluchajut, uže bol'se dnej. Socialno razmyšlajuci Apostoly, sočustvujut s bidnym narodom i hovorjat Isusu: »Pusto jest' misto, i čas uže minul, otpusti narody, da šedše v vesi kupjat brašna (jadenije) sebi, Isus že reče im: »Ne trebujut otiti, dadite im vy jasti«. Oni že hlaholaša: »Ne imany zdi (tut) tokmo pjat' chlib i dvi ryby«. Isus prikazal prinesti chliby i ryby, i velil podiliti lud'am: »Prijem pjat' chlib i obi ryby, vozzriv na nebo, blahoslovi i prelomiv, dade učenikom chliby, učenicy že narodom. I jadoša vsi i nasytiasja . . .« Bylo ich liš mužej 5 tysjač. Čto skoł'ko bylo žen i ditej,

ne pišet Evanhelist, no najmenše mohlo ich byti tože 5 tysjač. Tak čto vmišti 10 tysjač ludej jili... A pjať chliby i dvi ryby dost byli dl'a vsich, daže koli Isus roskazal posbirati okrušin-ki nasbirali 12 košov. Značit bol'se ostalo okrušinok, jak skoľko mohlo byti iz pjať chlibov, a k tomu ješče nasytilosja tol'ko l'udej.

Christos tut dokazal, čto On majet vlast' nad chlibom, čto On možet chlib množiti, premiňati jak chočet... Značit možet i takoje čudo sdi-lati, čto skažet na chlib, čto to Jeho Tilo, i chlib budet Tilom Christa.

### **Tretoje čudo bylo chožde-nije Christa po morju.**

U Mafteja čitajem v hl. 14. 22-33: Isus pri-nudil učenikov korabl'om pereplavati čerez more. Sam »vzyde na horu jedin pomolitisja«. S korabl'om bida byla. »Korabl' že bi posredi morja, vlajasja volnami: bi bo protiven vitr« Isus prišel im na pomoc, »chodja po morju«. »I vi-divše Jeho učenicy po morju chod'ašča, smuti-sasja... jako prizrak jest« (strašok). Christos

že uspokojil ich: »Derzajte (dovirjajte). Az jesm, ne bojtesja.« Posli vysloboždenija Petra, kotorij topilsja »vlizšim im v korabl' presta vitr . . .«.

Isus tut dokazal, čto On možet sdilati so svoim Tilom, čto chočet ,možet ho premiňati, možet mu otobrati vahu, i sdilati ho tak lehkim, čto možet choditi po vodi. Možet sdilati i takoje čudo, čtoby Jeho Tilo pod vidami chliba bylo, choča vidy ostanut chlibny, no suščnosť chliba cílkom preminitsja v Tilo Christa.

### Obiščanje Eucharistii.

Posli etich čudes učenicy i l'udi duchovno (psychologično) uže byli prihotovleny na Naj-sv. Eucharistiju, čudesami. Teper uže slidovalo bližšoje prihotovlenije na siju Tajnu, a imeno poučenija, obiščanija.

Kohda jevrei najilišja tak lehko polučennoho chliba, navirno dumali sebi to: Takoho carja by nam trebalo, čtoby nam razmnožil chlib, čtoby nam nenužno t'ažko rabotati na chlib, i proto išli za Christom hl'adati Jeho. Ioan v hl. 6 ot 24—58 sticha opisujet sii sobytija.

»Jehda že vidiša narody, jako Isus me byst' tu, ni učenicy Jeho, vлизоша sami v korabli i pri-idoša v Kapernaum, iščušče (hl'adajušče) Isusa.«

Oni me znali, čto jakim sposobom Isus prešel čerez more, vidili, čto apostoly sami sidali v korabel', a kohda našli Ho na druhoj storoni morja, to s udivlenijem skazali »Ravvi, kohda zdi byst?« Isus poznal ich dumki, čto počemu iščut Ho i to im skazal: »Iščete Mene, ne jako vidiste znamenije, no jako jali jeste chlib i na-sytistesja. I teper obernet ich oči na inše jadennije (brašno) ... »Dilajte ne brašno hibl'ušče-je, no brašno prebyvajuščeje v život vičnyj, je-že syn čelovičeskij Vam dast.«

Oni ješče ne porozumili slova Christa, no vi-dili, čto chočet ich poučiti i proto prosjatsja: »Čto sotvorim, da dilajem dila Božija?« Isus otvitil im: »Da virujete v Toho, Jehože poslal On« (Boh).

Jevrei prodolžajut, i prosjat dajakij znak, čtoby mohli viriti v Noho. I spominajut napri-mír Mojseja, jak čudesno provadil ich predkov »Otcy naši jadoša mannu v pustyni, jakože jest'

pisano, chlib s nebese dade im jasti«. Jak jesli by chotili byli to skazati, a Ty jake čudo sdi-laješ? Isus porozumil, čto chotili i otvičajet: »Amiň, amiň hlahoľu vam, ne Mojsej dade chlib s nebese, no Otec moj dajet vam chlib istinnyj s nebese. Chlib bo Božij jest' schod'aj s nebes i dajaj život miru«. — Jevrei sradovalisja, dumali, na dobroj dorozi my, jest' nadii na čudesnyj chlib, i s radostiju to skazali: »Hospodi vsehda dažd' nam chlib sej«.

Teper Isus uže jasno hovorit: »Az jesm chlib životnyj«. Jevrei sklamanno, hnivačo »roptachu (merzilisja) o Nem, jako reče: Az jesm chlib sšedyj s nebese«.

Tut jasno, čto Isus ne hovoril v podobii, ale realno, i jevrei tak i rozumili i prodolžajut: »Ne sej li jest' Isus, Syn Iosifov, Jehože my znajem otca i mater? Kako ubo hlaholet sej, ja-ko s nebese snidoch?« Isus otvičajet im: Ne ropščite meždu soboju... amiň, amiň hlahoľu Vam virujaj v Mňa, imat život vičnyj... I sno-va ješče jasnijše hovorit: »Az jesm chlib život-nyj«. Tut posemu otvičajet na ich slova, kohda spominali mannu i Mojseja. . »Otcy vaši ja-

**doša mannu v pustyni i umroša«.** Značit jadenie manny im mnoho ne pol'zovalo. I prodolžajet »Sej jest' chlib schod'aj s nebese, da ašče kto ot neho jast, ne umret«. Tut rozumijetsja dumajet Christos na dušu, na život vičnyj, kto budet pol'zovatisja s nebesnym Chlibom, to jest' Tilom Christa, tot na viki budet žiti v blaženstvi, vo vičnom Carstvi Christa.

Christos povtorjajet sii slova v 51 stichu i dodavajet: »i chlib jehože Az dam, plot' (tilo) moja jest, juže Az dam za život mira«.

Jevrei s užasom slyšat sii slova, kotory oni tak rozumili, jak byli skazany doslovno, pravda, oni ne znali ješče, čto to budet Tilo Isusa pod vidom chliba. Jevanhelista Ioann pišet: »Prjachusja (sorilisja) meždu soboju židove hlaholušče, kako možet sej nam dati plot' svoju jasti?«

A Isus snova i snova povtorjajet to samoje, čto Jeho Tilo jest' tim Nebesnym Chlibom. Tut jasnoje dokazatel'no protiv vsim neprijatelem Eucharistii, osobенно protiv različnym protestanskim sektam, kotory v Eucharistii ne vid'at dijstvitel'no Tilo i Krov Christa, a tol'ko pam-

jatku, toľko znak Tila i tomu podobno. Isus pri toj Kafarnaumskoj nauki-obiščanii Eucharistii až šest' raz povtorjajet svoje učenie. V različnych formach, no vsehda rišitel'no. Raz vo formi tverždenija, raz v otricatel'noj formi, raz vo formi uslovnoj, a zas kategorično srovnivajet s mannoju i ukažet na raznicu. Raz hovorit »Jadyj moju plot' i pijaj moju krov«, vtoryj raz to samoje korotše hovorit. Posmotrim sii izrečenija.

Christos otvičajet jevrejam: »Amiň, amiň hlahoľu vam, ašče ne sniste ploti Syna čelovičeskaho, ni pijete krove Jeho, života na imate v sebi (to skazal vo formi otricatel'noj). Potom prodolžajet snova: »Jadyj moju plot' i pijaj moju krov, imat' život vičnyj, i Az voskrešu jeho v poslidnyj deň«. Tu poukazujet Isus na to, čto Eucharistija to jest' zalohom vičnogo spasenija.

A čtoby vsjakoje somninije perestalo byti, čto to tol'ko označajet, to tol'ko pamjatka, jak hovorjat protestanty, slyšim dalši slova: »Plot' bo moja istinno (v pravdi) jest' brašno (jadenije), i Krov moja istinno pivo« (po cerkovno-slavjanski, napoj, pitije nazyvajetsja pivom) i

**prodolžajet Christos »jadyj moju plot' i pijaj moju krov, vo Mni prebyvajet i Az v nem«.** A čto toto Tilo i Krov, jest' dijstvitel'no Jeho Tilmom i Kroviju, v 57 stichu korotko to hovorit: »I jadyj Mňa i toj živ budet Mene radi«. Posli toho Christos ješče raz sravnivajet Eucharistiju s mannoju.

Čto i učeniki doslovno to brali, vidno iz primičanija: »Mnozi ubo slyšavše ot učenik Jeho riša: žestoko jest' slovo sije (i) kto možet jeho poslušati? Isus na to im skazal: »Sije li vy blaznit ;(nad tim soblazňajetesja). Ašče ubo uzrite Syna čelovičeskaho voschod'ašča idiže by prežde? I poučujet ich dal'se »Duch jest' iže oživl'ajet plot' nepol'zujet ničtože. Hlaholy jaže Az hlaholach Vam: duch suť i život suť«. To označajet, čto ne smijeme plotski razmyšľati, ale duchovno, jesli budem plotski, to jest' podľa toho, čto vidim, to ľažko uvirim, no podľa ducha treba razmyšľati. Chot' uvižu chlib vsetaki virju, čto tam Tilo. Navirno i to chotil Isus skazati, čtoby oni ne dumali, čto Isus dassja rizati, i každyj odin kusok vozmet iz Noho, no čto budet dostojnym sposobom prisposob-

lennym k čeloviku, a imenno pod vidami duže podchod'aščimi, pod vidami chliba i vina.

Čto Christos ne namirjal premiňati svoi slova, hotovyj byl daže i učenikov utratiti i proto kohda vidil, čto »ot seho mnozi ot učenik Jeho idoša vspjat (otstupili ot Nego) i ktomu ne choždachu s Nim, reče Isus obimanadesjati (apostolom) Jeda i vy choščete iti? Hotovyj byl by ich propustiti, no učenije o Eucharistii ne pereminit, beret to tak, jak skazal. Tohda skazal Petr krasivy slova: »Hospodi k komu idem? hlaholy života vičnaho imaši« (66—68).

**Isus konečno, na Poslidnoj Večeri osnoval Najsv. Eucharistiju.**

Christos poslidnij raz s apostolami pri poslidnoj večeri. Serdce Jeho perepolnennoje s najnižnijšimi čuvstvami l'ubvi, razom i smutku, čto nužno praščatisja so svojimi l'ubeznymi druhami. Jak otec pered smertiju robit testament, i ostavl'ajet diťam svojim majetok, tak i Christos chočet ostaviti po sebi pamjatku, no

ne majetok, a čto-to takoje, jakoje tol'ko Boh možet ostaviti; ostavit Sam sebja... Osnujet čudesnuju Tajnu Najsv. Eucharistii i tak pod vidami chliba i vina, On meždu nami vsehda. Sv. Maftej tak opisujet sije sobytije: (Maft. 6, 27—28) »Jaduščym že im, prijem Isus chlib, i blahosloviv prelomi i dajaše učenikom i reče: prijmite jadite, Sije Jest' Tilo Moje. I prijem čašu i chvalu vozdav, dade im hlahoľ'a: piite ot neja vsi, Sija Jest' Krov Moja novaho zavita, jaže za mnohija izlivajema vo ostavlenije hri-chov«. Podobno pišet Sv. Luka (22, 19) i Sv. Pavel (k Korint'anom hl. 11. st. 24—25) no oni dodavajut ješće slova, »sije tvorite vo moje vospominaniye«. Isus tut osnoval najbol'su Tajnu, i apostoly pervy pričaščalisja iz ruk Sama-ho Isusa. Až teper malj cilkom jasnyj obraz o Najsv. Eucharistii, kohda uže Isus osnoval. Teper prišlo im do mysli vsjo, čto do teper znali o Nebesnom Chlibi.

I proto virim v Najsv. Eucharistju, ibo Christos Sam skazal na chlib, čto to Jeho Tilo a na vino, čto to Jeho Krov.

Jest' to vse-že nepoňatna pravda ,no my ne

čudujemšja, čto v nadprirodnych istinach sú nepoňatny pravdy, kohda vidim, čto i v prirodi sú nepoňatny dila. Posmotrim tol'ko odno zerenko. Jak ono malenkoje, a v nem nachoditsja ciloje steblo zerna. Ili maloje jaderko jabloni, ili jakoho nibud' stroma, jakoje malenkoje, a v nem nachoditsja cilij buduščij strom s koreňami, s konarami, so stoplom s ovočami. Kto to možet porozumiti? A vsetaki ono tak jest'. — Ili kto porozumijet, čto simja napered sohnijet a tak posemu začnet snova žiti, i puskajet ko-reni, i prinosit ovoči? Jesli v prirodi sú nepoňatny dila, tim pače v nadprirodnych tajnach možut byti nepoňatny, no ne protiv rozuma (ne nerozumny) dila. Ibo s rozumom možem objas-niti, čto Eucharistija siloju Boha možliva jest', ne jest' absurdum.

### Sije tvorite vo Moje vos-pominanje.

Vol'a Isusa Christa byla taka, čtoby Eucharistija ne tol'ko dl'a Apostolov byla osnovana, no dl'a vsich l'udej do skončenija vikov. I pro-

**to skazal Isus: »Sije tvorite vo Moje vospomini-  
nanije«. (Luka 22, 19).**

Apostoly tot roskaž stroho poderžali. V Di-  
janijach Sv. Apostol čitajem, 'čto »Bjachu že  
terpjašče v učenii Apostolov i vo obščenii i v  
prelomlenii chliba i v molitvach (Dij. ap. 2, 42).  
Sv. Pavel k Korintčanom (I. 10, 16—17) to pi-  
šet: »Čaša blahoslovenija, juže blahoslov'ajem,  
ne obščenije li Krove Christovy jest? chlib je-  
hože lomim, ne obščenije li Tila Christova  
jest? ... vsi bo ot jedinaho chliba pričaščajem-  
sja.«

Tut jest' argument i protiv protestantov, ko-  
tory učat, čto to ne istinnoje Tilo Christa, ne  
istinnaja Krov, no Eucharistija jest' tol'ko sym-  
bol. Sv. Pavel podčerkivajet pravdu: Obščenije  
Krovi Christovy ... obščenije Tila Christova.

Posli Apostolov jepiskopy posvjaščali svjaš-  
čennikov, a oni prodolžali »prelomenje chliba«.  
V katakombach na mnohich mistach ostali izo-  
braženija o viri v Najsv. Eucharistiju. Svjaščen-  
niki skryto liturgizali i v katakombach prizy-  
vali iz neba Isusa. Každyj posvjaščennyj svjaš-  
čennik majet siju božestvennuju silu, čto na je-

ho slova nad pšeničnym chlibom skazanny:  
»Prijmite jadite SIJE JEST TILO MOJE, pre-  
suščestvitsja chlib na Tilo Isusa, a jesli skažet  
slova nad hroznovym vinom: Pijte ot neja vsi,  
SIJA JEST KROV MOJA... presuščestvitsja  
vino na Krov Isusa Christa. To slučitsja oby-  
čajno pri sv. Liturgii.

Protestanty to ne virjat, i pravda Eucharisti-  
ju ne majut, ibo ne majut posvjaščennoho  
svjaščennstva.

Odin interesnyj primir jasno objasňajet ka-  
toličeskuju pravdu. Odin maľar sdilal takij  
obraz: Na seredini Christos pri posl. večeri, na  
pravici Isusa Luther, reprezentant luteranov, na  
livici Zwingli, reprezentant druhich protestan-  
tov i modernych. Pod obraz Isusa napisal  
slova Isusa skazanny pri poslidnoj večeri: Sije  
jest' Tilo moje... Pod obraz Luthera napisal:  
Sije budet Tilo moje (ibo lutherany tak učat,  
čto to tol'ko v minuti pričastiya budet iz chliba  
Eucharistija) a pod Zvinglija napisal: Sije  
označajet moje Tilo. Posemu vnizu na obrazi po-  
dajet vopros: Kotoryj majet iz nich pravdu?  
Tot obraz ješče i sehodňa nachoditsja v cerkvi

ottoburenskich benediktinov. Jasno preukazano, čto slova Isusa vykrutili sii reformatory. I proto my virim Isusu, tol'ko Jeho slovam, a ne slovam Ľudej.

### Eucharistija — najboľšíj dar na sviti.

Cina daru zavisiť ot trech díl, a to: 1. jakij jest' dar sam v sebi? 2. S jakou Ľuboviju byl darovanyj? 3. Jaku pol'zu majem iz dara?

### Jakij dar Eucharistija sama v sebi?

Hospod' Boh dal nam različny dary. Dal nam rastenija, dal nam životny (skoty), solnce, misjac, million zvizd, no to vsjo prirodny dary. Hospod' Boh ne tol'ko sotvoril nas, no i vozderžuje nas v každom momenti. — Hospod' Boh dal nam velikij dar i tohda, kohda Sam voplotilsja. No vsetaki tot dar byl dannyj tol'ko odnoj čelovičeskoj prirodi i voploščennyj Syn Božij byl tol'ko na odnom opredilennom misti, — No konečno sdilal čudo, a to tak, čto svoje božestvo i čelovičestvo dal rozmniožiti po cilom

sviti, vo vidi Eucharistii. V tom dari dal nam Boh Samoho Sebja i ot Boha nit ničeho činij-šoho, proto Eucharistija sama v sebi javl'ajetsja najcinijsim darom.

### S jakoju Ľuboviju byl dannyj sej dar?

I najbol'sij dar, jesli bez l'ubvi darovan, ne majet ciny. Naoborot, chot'by i malyj dar byl, no jesli s velikoju Ľuboviju darovannyj, majet veliku cenu. A jaká to cinnosť jesli velikij dar s velikoju Ľuboviju dannyj? A takim darom jest' Najs. Eucharistija! Čtoby my poznali veliku Ľubov Christa, posmotrim obstojatel'stva, čto pri jakich byla Najs. Eucharistija osnova-na.

Jesli smotrim vremja, to to byl najsmutnijšij čas. Poslidnyj večer pered umučenijem. Ľudi chočat Ho ubiti, a tohda On dajet im žizň v Najs. Eucharistii. Svit nenavidit Isusa, a tohda On osnovujet Tajnu najbol'soj Ľubvi. Svit chočet Ho vybrositi iz obščestvennosti, a Christos chočet pravi tohda so svitom ostati do skončania vika. Čto vsjo pereterpil Isus v žizni svojej?

Viflejem ... nebylo mista dľ'a Noho ... Egypt: misto vyhnanstva. Nazaret: misto ručnej raby. On každomu dobre robil a Jemu každyj zloje. Druhij pri otchodi by skazal: Slava Bohu neblahodarna zemle, idu uže, i ne choču nič mať s tobou, ty neblahodarna ... No Isus Boh, i On inakše razmyšľajet, ne hovorit, čto idet het, no to hovorit: »Ne ostavľu vas siry (sirotami)«. (Ioann 14, 18). Osnoval Najsv. Eucharistiju i tak choča i vernul sa v nebo, no vo vidi eucharističnom ostal i na zemli meždu nami. Kto možet poňati veliku l'ubov Christa pri osnovaní toj Tajny? Razberim ješče lušće sej vopros.

Velikosť l'ubvi Christa lušće preukažetsja nam, jesli budem znati o tom, čto jaki ľažkosti mal Christos premoči pri osnovanii Eucharistii. Jak Vseviduščij predvidil On vsi oskorblenia, ktorý stanutsja v svjazi s Eucharistijeju. Vidil pusty prestoly, porožni cerkvi, hde On jak rab budet ostavlen na sebe, ibo virniki ne majut serdce k Eucharističnomu Christu, zabudut na Noho. Vidil mnohich, ktorý vykradut kivočy, potopčut Eucharistiju, zneuvažat, vysmi-

jut ju. Vidil mnohich nedostojnych pričastníkov; a vsetaki voprekj tomu osnoval Najsv. Eucharistiju.

Jaka to prevelika l'ubov. Podumajme na to: Christos jest' voploščennaja Vtoraja Osoba Trojcy Svjatoj, značit: istinnyj Boh, značit, Sotvoritel', Vsederžitel', Vseznajuščij Boh, bere na sebe vid chliba. Jaka to l'ubov, jaka to pokora! Vo Viflejemi veliku l'ubov preukazal Christos k nam, no vsetaki choťa vo vidi maloho miloho chlopčika ležit v jasl'ach. Veliku l'ubov i pokoru preukazal Christos na kresti, no vsetaki i tam je vo vidi 33 litnoho čelovika. No v Najsv. Eucharistii nastoľko ponizilsja, čto ne vo vidi čelovika, no vo vidi nerozumnoho sotvorenija, vo vidi chliba, ili vina preukazujetsja nam! Jaka to cinna Eucharistija! I najmenšíj okružinok, kotoryj jedva vidno, majet bol'se ciny jak cilyj svit. Ibo v každoj častočki posvjaščennoj prosfory tam jest' cilyj Christos Boh i čelovik. V najmenšoj kapli, posvjaščennoho vina, tam jest' Cilyj Christos. Ibo my to kripko ispopovidujem, čto Christos i pod jednym vidom, i pod dvoma vidami odinako cilyj Christos 'est' so

svoim božestvom i čelovičestvom. Porozumiti to nemožem, no možem srovnati to s takim obrazom: Pered nami zerkalo, predložim pered sołnce v nem ostražajetsja odno solnce, ibo zerkalo odno. Rozbijem zerkalo na 20 kusov, eti kuski obernem k sołncu i čto vidim? V 20 kuskoch ostražajutsja 20 solnicy. A vsetaki, to dilajet tol'ko odno solnce. Podobno i s Najs. Eucharistiju. Posvjatitsja odin velikij Ahnec, tam na choditsja odin Christos. Etot Ahnec razdilitsja na 20 častki i podajetsja v pričastii. V každoj častočki podalsja cilyj Christos, i každyj prinimajet toho odnoho Isusa.

### Jaku połzu majem iz Najs. Eucharistii?

Čtoby to porozumili my, na samyj pered skažem, iz jakoj cili osnoval Isus Najs. Eucharistiju? Na to učeny bohoslovы tak zvykli otvičati: 1. čtoby byl meždu nami. 2. čtoby byl v nas. 3. čtoby žertvovalsja za nas. My v sej brošurki pišem tol'ko o pervoј cili.

Čto to oznacjajet pro nas, čto Christos meždu nami?

»Christos posredi nas«, tak zdorovim i otvičajem: »Jest' i budet«. Da, do skončanija vika budet meždu nami vo vidi eucharističnom.

Velika by byla l'ubov Christa, jesli by On tol'ko na nikotorych mistach našej zemli perebyval vo vidi eucharističnom. Napr. v Jerusalimi, v Rimi, no Isus i v najmenšom seli, hde jest' svjaščennik, kotoryj sozval Christa iz neba, v maloj kaplički, i v derevjanoy cerkovci na prestoli prebyvajet. Velika by byla l'ubov Christa i tohda, jesli by tol'ko odin-dva l'udi mohli sozvati Isusa iz neba na prestol, napr. Rimskij Otec, ili jepiskopy, no Christos posluchat i najmolodša-ho svjaščennika i pojavitsja v jeho rukach pri sv Liturgii. Velika l'ubov byla by i tohda, jesli by tol'ko raz v roku pojavilsja, no On každyj deň, každu minutu pojavl'ajetsja, ibo každu minutu suť liturgizajuščii svjaščenniki. Velika l'ubov byla by, jesli by vse liše na minutu prišel k nam, no On postojanno meždu nami chočet byti. I poka vid chliba deržit, dotoli i Christos nachoditsja pod vidami chliba. Kohda vidy zniščatsja, Christos perestajet byti v tich viđach, na tom misti.

## **Christos posredi nas . . .**

**Jaku pol'zu majem iz toho, čto na našich prestolach prebyvajet Christos? Različnu:**

**a) Majem k komu itti v nuždach.** On sam skazal, »prijdite ko Mni vsi truždajuščiisja i obremenennii i Az upokoju vy«. (Maft. 11, 28). K Komu idem pered prestol? K Isusu! K Tomu Samomu, Kotoryj pered dva tysjača hodami žil tut na zemli, Kotoryj ličil, tvoril čuda, Kotoryj za nas terpil, raspjat byl, voskres, voznessja i snova prijdet suditi nas.

**b) O jaka to potišitel'na dumka!** Moj buduščij Sudija, ot Kotoraho zavisit moja vična dol'a, tut jest' peredo mnoju na prestoli! Ja možu s Nim hovoriti, ja možu sebi sdilati s Nim dobroje znakomstvo, čtoby na sudi posemu prišel ja k Nemu, jak k dobromu Prijateľ'u!

**c) Christos posredi nas!** Tot, kotoryj povsjudu dobre činil. Neučennych učil, smutnych potišal, bidnym pomahal, bol'nych ličil, mertvych voskrešal, holodnych i čudesnym sposobom kormil, hrišnikov s najbol'soju l'uboviju prinimal, a otpuščal im hrichy; Tot jest' tut meždu nami!

My može zavidim tim l'udam, kotory žili vo vremja Isusa, čto Ho mohli viditi, čto mohli s Nim hovoriti, mohli pri Nim blizko byti. — Ne zavid'me, no naoborot tišmesja, čto my ješče bol'se ščast'a majem jak sovremenniki Isusa. Ibo, tohda, kohda chodil Isus po zemli, naraz tol'ko na odnom misti byl. Kohda byl v Jerusalemi, to v Nazareti Ho ne mali v blizkosti, ani vo Viflejemi. My teper Isusa povsjudu majem, hde tol'ko jest' Eucharistija! Sovremenniki Isusa, mali meždu soboju Isusa, Kotoryj ješče stojal pered smertiju, mal pomerti, no my majem meždu soboju Isusa, Kotoryj uže voskres, proslavlennyj i nikohda uže Ho ne možut neprijateli ubiti, zniščiti! Kohda Isus žil na sviti, ne mohli l'udi vse hovoriti s Nim, ibo pevno, čto v noči, kohda Isus spal, to k Nemu ne išli na razhovor. No teper Isus vse hotovyj nas vysluchati. Isus teper ne majet dňa i noči, On vsehda bdit v Eucharistii i v noči hotov nas vysluchati, a daže nočny umolenija Jemu najmilijši, ibo v nich vedit osobennuju l'ubov iz storony umolitelej.

## **Čto slijidujet iz toho, čto Christos posredi nas?**

Jesli Christos tak l'ubit nas, čto deň i noč meždu nami byvajet, deň i noč molitsja za nas, deň i noč ždet za nami, čtoby my prišli k Nemu, i On upokojit nas, — naša dolžnost' nezabyti na Eucharističnoho Isusa a iti k Nemu, iti umol'ati Christa, iti naščiviti Christa. Bylo by to velikoje oskorblenie pro host'a, kotoryj prichodit k nam, chočet s nami potišitisja, chočet nas naščiviti, chočet nam pomoči, obdarovati nas, a my ne prijmem takoho host'a, abo chot' i prijmem, ostavim ho samoho v komnati, nestrajemsja s Nim. Isus tože nebesnyj Host', my dolžny preukazati k Nemu hosteprijemnu l'ubov, my dolžny s Nim často vjedno byti, ibo to v pervom rjadi naš interes. Jesli carj naščivit biddenych l'udej v seli, to ne jeho interes, čtoby l'udi prišli k nemu, ale jest' to interes naroda, čtoby pošol na poklon k carju a prosil podderžku dl'a umenšenija svojeho ubožestva. Isus žaždet za nami, On iz l'ubvi jest' meždu nami, no vsetaki v pervom rjadi naš interes, čtoby my pri

Nem byli, čtoby On dobrí čuvstvovalsja meždu nami, ibo On i bez nas budet Bohom, no my »bez Boha, ani do poroha«, jak hovorit posloviča.

I proto idim k Eucharističnomu Christu často! Naj cerkvi naši denno otkryjutsja, naj ne budet v našich cerkvach takij smutnyj, cholodnyj vostočnyj zvyk, čto ot nedili do nedili cerkov zamknuta, i tol'ko v nedelu otkryjetsja. Idim k Christu vid' majem čto prositi, majem za čto blahodariti, majem za čto pereprošovati, majem za čto žalovati.

Jesli majem tažki kresty, či tilesny, či duševny, idim k Christu, On nam možet pomoči, ibo On Vsemohuščij, On nam chočet pomoči, ibo On Dobrotlivyj, On nam musit pomoči, ibo On to obiščal — »Prosite i datsja vam«, a On virnyj k svojim obiščanijam.

Idim k Christu my bidny hrišniky, v Eucharistii najdem svojeho Prijateľ'a, Osvoboditel'a, Spasiteľ'a. Ta jak, Christos priatel' hrišnikov? Jak to rozumiti? Ta ne tak, čtoby On schvaľoval ich hrichy, On otsuždajet hrichy, ale k hrišnikovi majet sočustvije, miloserdije. Kto stah-

nul Isusa k nam iz neba? Hrišniki! Hde byl najradše Isus tut no zemli? Meždu timi, kotory najbol'še potrebovali Ho, a Sam skazal, čto ne zdorovy, no bol'ny potrebujut likarja.

Christos otpustil Marii Magdaleni; čužoložnoj ženi, kohda chotili ju okameňovati; nevernul na put' čistoty Samarjanku; pozval iz myta mytarja (čto v praxi označalo hrišnika) za apostola; prines spasenije Zachejovi, otpustil Petrovi, kotoryj zatajil Christa; meždu apostolov pozval pronaslidovateľa christijanov Savla i sdi-lal iz neho Apostola Narodov sv. Pavla. Ješče i na kresti otpustil razbojniku v poslidnom momenti žizni. V Najsv. Eucharistii, toto same Serdce bijet v hrud'ach Isusa, Tota sama l'ubov napol'najet Jeho Najsv. Serdce, i proto s dovi-rijem prichodim k Nemu v duševnoj bidi.

Podobno i v druhich bidach idim ko Christu, ibo On ne lem naš Spasitef, no On v pervom rjadi naš Boh, posemu naš Učitel', naš Brat po ploti, naš Prijateľ', naš Likarj, naš Utišitel', naš Carj. Jak učitel' nas poučaje jak žiti, dajet nam sovit, jak rabotati na slavu Božu, jak Brat, majet k nam sočustvije brata, jak Prijateľ' mi-

lo smotrit na nas, jak Likarj, hotovyj vyliciti nas, ne tol'ko duševno, no jesli to pro naše spasenije poleznoje i tilesno. Koľki našli svoje zdorovl'a v Lurdach pravi pri Eucharističnom blahoslovenii. Lurd je misto čudes, tam osobistym sposobom dijstvujet blahodať Boža, no kto byl v Lurdi, tot vidil, čto vsetaki tam najbol'su silu majet silna vira. Tak molitisja, jak mol'atsja ľudi v Lurdach, nikde ne vidno. Molimsja s takoj viroju i doma, i doma budut čudesa, jesli to v plani Božom jest, i jesli to Boža vol'a. Znajme to raz na vsehda, čto vičny dila, spasenije i vsjo, čto k spaseniju potrebnoje, to možem bezuslovno prositi, no dočasny dila, napr. majetki, zdorovl'a, to my vse tol'ko pod usilovijem dolžny prositi, to jest' jesli to Boža vol'a, jesli to mni poleznoje!

**Posiščajme, umol'ajme  
Eucharističnogo Isusa!**

Nikohda ne perejdi kolo cerkvi, čtoby choťa na minutku ne zašel Ty poklonitisja Euchar. Christu. No ne tol'ko na minutki zajdim, no iz času na čas, zajdim naročno umol'ati Isusa.

**Čto majem skazati Isusu pri umolenii? Korotko dajem tut vzorec, jak možno s Christom hovoriti.**

Pervoje dilo, kohda vstupiš v chram, otdaj Eucharistii najhlubšoje poklonenije. No dilaj to s živoju viroju, ne mechanično, iz zvyku, ale krasivo pomaly, dostoijno.

Posemu kl'akni sebi na opredilennoje misto (čim bližše k Christu tim krasivše) i vozбуди v sebi viru: Tut peredomnoju na 1—2 metry smotrit na mene moj Spasitel', moj buduščij Sudija, i čekajet, čto jakim serdcem budu s nim hovoriti. S Ľuboviju čekajet On na mene, to i ja s Ľuboviju dolžen Jeho umol'ati. Ne zaspanno, ne zivajušči, ne obhl'adajuščisja na každu storonu. Vozbuždaju v sebi viru, čto Tot Samyj Christos tut, Kotoryj rodilsja v Viflejemi, utikal v Egypt, rabotal v Nazareti itd. S tim svazano vozbuditsja u mene i nadija, i Ľubov.

**Klaňajsja Isusu, umol'aj Isusa. Možeš mati jednu molitvu, kotoru Ľubiš i kotorou vse znaćeš korotko umol'ati Christa. Noprimir taka korotka krasiva molitva umolenija: »Umol'aju Ča o Bože moj vo Svjatijšoj Eucharistii; vsimi si-**

lami duši mojeja ľubľu Ťa i blahoslovľu Ta na vsich prestolach na zemli, hde iz ľubvi k nam tajno prebyvaješ. No najpače želaju umol'ati Ťa i potišati Ťa v tich cerkvach, vo ktorych Tebi malo klaňajutsja, abo počitanije Twoje sovsim ostavľajut. Vo Twojej ostavленnosti so Toboju sočuvstvuju. I poneže ničoho dilati ne mohu, mysliju i serdcem nevsehda pri Tebi ostanu. Blahoslovi mňa i spasi mňa. Umol'aju Ťa misto vsich ľudej. Podaj čtoby vsi ľubili Ťa ot vsich rodov, i čtoby poznali Tebe i Twoje dobrotlivoje Serdce vo vik vikov. Amiň«. No možem i inym sposobom svoimi slovami umol'ati Isusa.

Blahodarim Isusa za to, čto na prestoli »posredi nas« živet. Čto deň i noč bdit rad nami. Tut možem sebi predstaviti Isusa, jak v Najsv. Eucharistii postojanno molitsja za nas, jak zovet nas, jak dvihajet ruki k Nebu, jak razdavať blahodati. Blahodarim ščiro, ibo tak malo ľudej blahodarit za sije velikoje sčasťa, čto Christos posredi nas!

Pereprošajme za svoi hrichy, i za hrichy vsich ľudej. Žalujme za to ,čto ne vsehda byli

my virny k Isusu, jest' za čto žalovati, jesli podumajem ne tol'ko na novy, no i na stary naši hrichi, ošibki. Pravda, oni otpuščeny, jesli my ich vyspovidali, za nich iskrenno žalovali, no vsetaki Bohu to miloje, jesli nas tak bolit serdece za to, čto my Boha oskorbili, čto i povtoritel'no pereprošajem Jeho. Podobno jak s nami slučitsja. Jesli nas kto-to oskorbit, prosit izvinenie, my otpustim jemu. No jesli on i častijše prosit izvinenie, a to vsehda iskrenno, to my až tohda vidim, jaka to blahodarna (šlachetna) duša, kotora tak žaluje za oskorblenie, i nam priyatno, čto on i tak chočet do porjadku dati dilo oskorblenia. I Bohu milo čuti naši pereprositelny molity.

No ne tol'ko za sebe, no i za druhich! Isus mnohich takich duš majet, kotoriy zabyli na Ne-ho, nestarajutsja s Christom. Jak milo Christu, jesli misto tich duš my pereprošujem, my umol'ajem Christa. Podobno, jak kohda odin plochij člen familii oskorbit otca, ili mater i otojdet. Roditeli smutny, plačut, no tohda prichod'at virny diti i skažut: Otče, ne plačte, my virny ostali, i my budem l'ubiti Vas i misto toho nevirno-

ho syna, prostite jemu, on ne znal čto sdilal. I pocilujut virny diti otca, mater, i misto nevirnoho. Pevno, čto serdce roditelej zmjaknet, dobri im padet sija l'ubov virnych ditej jakos skorše hotovy otpustili i nevirnomu, radi tich virnych. Jesli tuzemnyj otec tak dobryj, o skoľko luščij Boh i prostat bidnym hrišnikam.

Prosim na konci ot Isusa vsjo, čto potrebujem. Nit čelovika, kotoryj by ne mal čto prosiť. Ibo jesli by vsjo mal čelovik tut na zemli, to i tak jest' o čto molitisja, a to o ščastlivu hodinu smerti, o spasenije duši svojej, to dl'a každoho potrebny prošenija. Prosim ot Isusa, ne tak, jak ot Carja, čto napišem prošenije, pere-smotrim často, ne jest-li dajaka ošibka v prošenii bojimsja, či dost krasivo napisannoje prošenije. Nit, Isus ne čekajet ot nas stichi, ody, filozofovaniye, On to čekajet, čto čekajut rodiči ot ditej. Koli prosim ot mamki chliba, to ne podavajem prošenije, ale idem k mamki a krasivo, no prosto skažem, mamko, prošu chliba. I mamka porozumijet nas i dast' nam. Čim prostijše, čim intimnijše, čim bol'se ditskim sposobom i čim teplijše, dovirnijše prosim, tim

lušče Ľubitsja Isusu naše prošenije. A prosim všjo, i pro dušu i pro tilo, pro sebe i pro bližnich našich. — Jesli tak zarjadim sebi umolenije, krasivo perejdet čas, ani ne zamitim, čto perešla može i hodina. — Ľubim hovoriti s Christom! Dumajme na to, jak budem na viki s Christom? Jesli by ty teper ne chotil byti s Christom ani može 10—15 minut, možesja bojati ot toho, čto Christos na sudi ti to skažet: Iди от Мene, вид' ты не хотил быти со мною ani za korotkij čas v žizni svojej, ty ne byl moj prijateľ, ty zaspannyj byl v prisutstvii mojem, tebi t'ažko bylo so mnoju byti, ta jak by ty teper moh so Mnoju vyderžati vo vičnosti? Jesli tebi neprijemno bylo so Mnoju korotkij čas hovoriti, tišitisja, ne možeš ty vo vičnosti tišitisja so mnoju, ty by to ne smoh, i proto idi ot Me- ne!... Ne jest' to poslidovateľnosť? Ne jest' to želizna logika? Ne možno sja nam ot toho bojati?

No naoborot, jesli my Ľubim umoľati, Ľubim s Isusom vmisti byti, to nam skažet: Prichodi moj druže, Ty vse Ľubil so Mnoju byti, prijdi teper na viki budeš so Mnoju!

## Eucharistija centr našej žizni.

Cil' naša Boh, a Eucharistija to ne inše jak pod vidami chliba i vina naš Boh. I proto my dolžny tak ciniti Eucharistiju, jak svojeho Boha.

Čital ja takoje, čto na missijach novopokreščenny christijane tak budovali sebi domy, čtoby okna smotrili na cerkov, čtoby vse — deň i noč mohli viditi vičnu lampočku, kotora davala svitlo, v znak, čto na prestoli perebyvajet Christos. Čtoby tak často mohli dumati na Christa i umol'ati Jeho! Jaka to živa vira! Starajmesja i my taku živu viru mati!

Jesli ne možem zajti v cerkov na naščivu, to choť duchom zajdim tam. Jak krasivo to, kohda zvoňat, obernutisja v napravlenije cerkvi i umol'ati Isusa. Večer jak lihaješ, kľakni k posteli i dumaj, čto Ty v cerkvi umol'aješ Isusa, i tak poslidni tvoji dumki naj leťat k Isusu. V noči koli Ty zbudissja i ne znaješ spati, jak polezno Ty využiješ čas, jesli Ty choťa v posteli sid'ači, ili ležači dumaješ na Isusa v cerkvi i

duchom umol'aješ Jeho. Jesli Ty na pol'i vidiš cerkov iz daleka, i duchom umol'aješ Isusa v cerkvi. Ideš pojizdom, abo autobusom i vidiš cerkov, duchom klaňaješsja pered Christom Tvojim Spasitelem. Jest' uže i obščestvo dl'a tich, kotory obvjavujutsja na nočnoje umolenije chot'a doma duchom. Jest' selo, hde virniki so svoim svjaščenníkom pered pjatnicu chotja v posti v noči ot 11.—12. hod. umol'ajut Isusa v cerkvi. To prosil Isus ot sv. Marg. Alacoque.

## **Blaholipje domu božoho.**

Starajmesja o to, čtoby dom božij byl dostojujnyj Eucharističnoho Isusa. Jak by to bylo smutno, čtoby my byvali v dostojsnych domach, kotory suť čisty, denno zamitany, a Isus žil by v cerkvi, kotorá nikoli ne čiščena, ne zavakovana, ne maľovana, oltar nečistýj, nit do čeho obleči jeho, nit pokryval, nit lentionov, a može i pavučiny visjat nad oltarom. Rizy, v ktorých služat sluhi boži suť poderty, bo na vsjo jest' hrošej, len na blaholipje chrama, na ukrašenije chrama nit hrošej. Jak smutno Isusu by-

vati v takich cerkvach! A hde taki cerkvi, tam i porožny, a to osobenno smutno dľa Isusa, koha-  
da On prišel čtoby posredi nas byl, a ľudej ne  
najdet kolo Sebe! Jak to smutno, čto v čekar-  
ňach tuzemnych likarej polno pacientov, a v  
čekarni Nebesnoho Likarja, v cerkvi tak po-  
rožno! Kolo rik tak mnohi ždut za kupelju, a  
kolo Istočnika vičnych vod tak malo jest' takich,  
kotory by chotili okupatisja, očistitisja, v res-  
tauraciach polno hostej, a kolo stola Isusa tak  
malo hostej! Nezabud'me na to, čto poslidne slo-  
vo Isus budet mati! A čto nam skažet vo vič-  
nosti, jesli my tak cholodny k Nemu v žizni?

Jak krasivo to, kohda idut robotniki iz pol'a  
zastavlatsja pri cerkvi, oprut kosu, ili hrabli o  
cerkov i sami zajdut k Isusu. Jak krasivo to,  
kohda virniki poprosjat otca duchovnoho, čto-  
by Liturgia byla rano o 4. hod., ibo oni choťat  
pričaščatisja, choťat byti pri Christi utrom a  
posemu do roboty itti!

Jak krasivo to, kohda diti v pomežutkach  
zajdut k Isusu, ich Učiteľu, čtoby umol'ati Jeho!  
Jak krasivo to, kohda diti so svjaščenníkom

**posli religii zajdut vsi do chramu a tam zaspisujut eucharističnu pisňu!**

Tak vospitujme v duchi Eucharistii. Ibo Isus v Eucharistii učit nas vsich. Učit nas na veliku l'ubov! Tak l'ubl'u Vas, hovorit Isus, čto postojanno meždu Vami živu. Učit nas na pokoru. Posmotri hordyj čeloviče, jak pokorno perebyvaju ja pod vidom chliba! Ty tak hordišsja svoimi odeždami, svoim vnišnym bohatstvom, a ja v okrušinki pojavl'ajusja... Učit nas na terpezlivost'. O skořkoraz Isus darmo ždet l'udej, a vsetaki On terpezlivo ždet. Učit nas na molčalivost'... Može i oskverňajut Ho zly l'udi, a On molčit, On terpezlivo ždet pokajaniye čelovika. Učit na samoumertvlenije, na samožertvovanije. Dastsja Isus zaperti v malyj kivot, o takij to primir na samoumertvlenije dľa nas!

Ukrašajme cerkvi, prestoly! Toho, koho l'ubim, zvykli my obdariti, zvykli my milymi byti pered nim. Taku l'ubov pereukažem i pered Christom, jesli darujem Jemu mily dary. Najmilijši dary sú čisty serdca. Najkrasivšoje ukrašenije cerkvi jest' mnoho l'udej v cerkvi, ko-

tory umol'ajut. Krasivy dary, jesli my žertvujem dobrý učinki, jesli prinosim Isusu v dar samoumertylenija, molitvy. No kromi tich duševnych darov my dolžny obstaratisja i o vnišnom ukrašenii. Hospod' Boh sotvoril ne tol'ko čelovika, no i iny sotvorenia, i oni tože chočat brati učast' v proslavlenii Isusa. I tak najbližši k Isusu súť cvity, ktorý svojeju nižnosti ju, svižest'ju, krasotoju, nevinosti ju najbliže k Christu, i proto dajme ich na prestol. Najkrasivšo je, čto majem v prirodi súť cvity, i proto darujme ich Christu! No vsehda tol'ko svižy cvity! I svitlo chočet brati učast', v pervom rjadi majme na starosť, čtoby v cerkvi svitila vična lampočka. Hde svitlo tam znak žizni. Jesli v noči idem čerez lisy a nihde nevidno čelovika, o jak prijatno viditi naraz dahde oheň. Sejčas prichodit dumka, hde oheň tam i žizň, tam i ľudi ... Podobno i v cerkvi, hde svitit oheň, tam i žizň, tam ktos jest' na prestoli.

Navirno uže znajete sej primir: Prostestantskij pastor so svojeju ditinoju zachodit do katoličeskoho chrama. Vidi tam vičnu lampočku, i prositsja ot svojeho otca, čto počemu svitit

sija lampočka. Otec objasňajet jej, čto potomu, ibo na prestoli živet Isus . . . Idut posemu v protestantskij chram. Ditinka iščet i tut lampočku. Lampočki nit, i prositsja otca, otče, a tut počemu ne svitit lampočka? Otec dolžen byl byti konsekventnym, spravedlivym i skazal pravdu: proto ditinko, bo tut nit na prestoli Isusa. Ditina rosplakalasja, i hovorit, idim otsjuda, otče, do toho chramu, hde jest' Isus. To tak vlijalo na otca, čto stal christijanom-katolikom. Starajmesja, čtoby v našich chramach povsjudu byli vičny lampočki, čtoby holosili, čto tu Christos meždu nami. Hde nit oliju, tam Preosvjaščennyj dozvolili i petrolej paliti, naviť, hde jest, i električestvo. Holovno, čtoby byl znak svitla, čtoby byl znak toho, čto Christos posredi nas.

V Jugoslavii iz odnoj filialki virniki prišli do jepiskopa i to skazali: Preosvjaščennyj, my uže majem chram, to prosim i Isusa do chramu! Jepiskop to skazal, nemoživo, ibo hde Christos, tam musit byti i svjaščennik, tam musjat byti umoliteli, a u Vas na filialki to vsjo nemožlivoje! No virniki nepoddalisja. Obiščali, čto každe rano cile selo sojdetsja na ranijšu molitvu,

tak samo v poludne, večer, i čto vse budut chot'a nikotoryje, starši, robotu neimuščije ludi, umoľati Isusa, i čto iz času na čas prijdet i svjaščennik, čtoby obnoviti Eucharistiju. Kohda vidil jepiskop taku veliku ľubov virnikov, dozvolil, čtoby mali meždu soboju Isusa. I filialka byla sčastliva, ibo v seredini sela tam hospodstvoval Isus. Jaka to cinnosť, čto v našich selach Christos živet, cinim my to? Cinim to, čto holovuju našeho sela jest' Christos v kivoti! Cinim to, čto Christos posredi nas, jest' i budet!

## S O D E R Ž A N I J E.

	Storona:
Vvedenije	3
Čto jest' T. Eucharistii?	4
Možno-li to viriti?	5
Jak prihotovil Christos siju tajnu	6
Pervoje čudo v Kani Galilejskoj	6
Vtoroje čudo	7
Tretoje čudo	8
Obiščanje Eucharistii	9
Osnovanije Najsv. Eucharistii	15
Sije tvorite...	17
Eucharistija najbol'sij dar...	20
S jakoju l'uboviju dannyj sej dar?	21
Jaku pol'zu majem iz Najsv. Eucharistii?	24
Christos posredi nas...	26
Čto slidujet iz toho?	28
Posisčajme, umol'ajme...	31
Eucharistija centr žizni...	37
Blaholipije domu božoho	38
Soderžanje	44

# **IZDATEĽSTVO**

## **„Knihy Blahovistníka“**

Do nich por vyšli:

1. J. E. Dr. Vasilij Hopko, pom. jepiskop: **GREKOKATOLIČESKOJA CERKOV**, 1946. Storon 64 — Cina 10 Kčs.
2. **KALENDAR BLAHOVISTNIKA**, 1947. Storon 152 — Cina 20 Kčs.
3. **SV. OTEC HIKOLAJ** — Nikolajevska ihra, 1946. Storcn 16 — Cina 5 Kčs.
4. Dr. N. Russnak univ. prof.: **JEDINSTVO CHRISTOVOJ CERKVI**. 1946. Storon 32 Cina 5 Kčs.
5. **IDI K JOSIFU** — devjatnica i moleben, 1947. Storon 24 — Cina 6 Kčs.
6. **KRESTNA DOROHA**, 1947 (s obrázkami) Storon 32 — Cina 10 Kčs.
7. J. E. Pavel Gajdič čSVV, jepiskop prjaševskij 1947 (jubilejna kniha) Storon 160 Cina 40 Kčs.
8. V. Arvaj č. Izb.: **VELIKE ČUDO FATIMI**, 1947. Storcn 51 — Cina 7 Kčs.

9. J. E. Dr. Vasilij Hopko, pom. jepiskop:  
**CHISTOS POSREDI NAS.** (O Najsv. Eu-  
charistii I) Storon 48 — Cina 9 Kčs.
10. O. A. Levkanič: **NAJBOLŠIJ SKARB.**  
Storon 16 — Cina 3 Kčs.

**Pečatajetsja:**

11. **KALENDAR BLAHOVISTNIKA** na hod  
1948. (novyj i straryj tipik).

**PODPISUJTESJA NA NAŠU CERKOVNU  
GAZETU „BLAHOVISTNIK” I NA PRILOHU  
DŁA DITEJ „ZORJA”**

Zakazy posylajte na adres:

Izdatel’stvo „Knihy Blahovistnika” Prešov,  
Masarykovo nám. č. 3.